



## 18° CERCLE STRATÉGIQUE FRANCO-ALLEMAND

Paris, 21 et 22 mai 2008

Cercle National des armées, 8, place Saint-Augustin, 75008 Paris

### Programme – Programm

<i>Mercredi 21 mai 2008</i>	<i>Mittwoch, 21. Mai 2008</i>
<p>16h00 <u>Accueil des participants</u></p>	<p>16h00 <u>Ankunft der Teilnehmer</u></p>
<p>16h30 <b>La situation en Afghanistan</b></p> <p><b>Detlef Dzembritzki</b>, Député, Membre de la commission des affaires extérieures du Deutscher Bundestag</p> <p><b>François Lamy</b>, Député, Membre de la commission de la Défense nationale et des forces armées, Assemblée nationale</p> <p><b>Philippe Vitel</b>, Député, Vice-Président de la commission de la Défense nationale et des forces armées, Assemblée nationale</p> <p>Débat</p> <p><u>Modérateur</u> : <b>Pascal Boniface</b>, Directeur de l'IRIS</p>	<p>16h30 <b>Die Situation in Afghanistan</b></p> <p><b>Detlef Dzembritzki</b>, MdB, Mitglied des Auswärtigen Ausschusses des Deutschen Bundestags</p> <p><b>François Lamy</b>, Abgeordneter, Mitglied des Verteidigungsausschusses der Assemblée nationale</p> <p><b>Philippe Vitel</b>, Abgeordneter, Vize-Präsident des Verteidigungsausschusses der Assemblée Nationale</p> <p>Diskussion</p> <p><u>Moderation</u>: <b>Pascal Boniface</b>, Leiter des IRIS</p>
<p>18h00 <b>La stratégie de l'UE en Asie centrale : premier bilan</b></p> <p><b>Gernot Erler</b>, Ministre adjoint aux Affaires étrangères</p> <p><b>Pierre Morel</b>, Représentant spécial de l'Union européenne sur l'Asie centrale, France</p> <p><u>Modérateur</u> : <b>Olivier Guillard</b>, Directeur de recherche Asie, IRIS</p>	<p>18h00 <b>Die Zentralasienstrategie der EU : eine erste Bilanz</b></p> <p><b>Gernot Erler</b>, Staatsminister im Auswärtigen Amt</p> <p><b>Pierre Morel</b>, EU-Sonderbotschafter für Zentralasien</p> <p><u>Modérateur</u> : <b>Olivier Guillard</b>, Forschungsdirektor Asien, IRIS</p>
<p>20h00 Dîner au Cercle National des armées</p>	<p>20h00 Abendessen im Cercle National des armées</p>

*Jeudi 22 mai 2008*

**8h40** Accueil des participants

**9h00 La relation France-OTAN**

**Richard Duqué**, Ambassadeur, Représentant permanent de la France au Conseil de l'Atlantique Nord

**Jörn Thießen**, Député, Membre de la commission de la défense du Deutscher Bundestag

Débat

Modérateur : **Jean-Pierre Maulny**, Directeur adjoint de l'IRIS

**11h00 Les défis pour l'Union Européenne dans la méditerranée**

**Serge Telle**, Ambassadeur chargé du processus euroméditerranéen

**Günther Gloser**, Ministre adjoint chargé des Affaires européennes, Ministère des Affaires étrangères

Débat

Modérateur : **Ernst Hillebrand**, Directeur du bureau parisien de la FES

**13h00** Déjeuner au Cercle National des armées

*Donnerstag, 22. Mai 2008*

**8h40** Ankunft der Teilnehmer

**9h00 Die Beziehung Frankreich-NATO**

**Richard Duqué**, Botschafter, ständiger Vertreter Frankreichs im Nordatlantikrat

**Jörn Thießen**, MdB, Mitglied des Verteidigungsausschusses des Deutschen Bundestags

Diskussion

Moderation: **Jean-Pierre Maulny**, stellvertretender Leiter des IRIS

**11h00 Die Herausforderungen der EU im Mittelmeerraum**

**Serge Telle**, Botschafter für den euromediterranen Prozeß

**Günther Gloser**, Staatsminister für Europa, Auswärtiges Amt

Diskussion

Moderation : **Ernst Hillebrand**, Leiter des Pariser Büros der FES

**13h00** Mittagessen im Cercle National des armées